



Magna PT B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

GETRAG S.P.A.  
PLANT MODUGNO  
VIA DEI CICLAMINI 4  
70026 MODUGNO  
ITALIEN

Delivery no. / Date: 7186820 / 02.05.2019  
Purch. ord. no.: 5500039229  
Purch. ord. Date: 13.07.2017  
Supplier's no.: 0000008003  
Order no. / Date: 30021314 / 13.04.2018  
Customer no.: 10005593  
Consignee: 30005665  
01 Serie  
Person in charge: Görg, Hr.  
Tel. no. / Fax: 09841/407-6163 / 09841/407-6144

loading station: 14248

### Delivery note

106520

Weights (gross/net)

Gross weight 4.768,440 KG Net weight 3.974,040 KG

| Item   | Material Description                                                             | Quantity | Weight       |
|--------|----------------------------------------------------------------------------------|----------|--------------|
| 000010 | 2510311661<br>Clutch Housing cpl<br>Customer article number: 2510311661Position2 | 360 PC   | 3.974,040 KG |
| 900001 | TBA-501494<br>Plastic Pallet                                                     | 12 PC    | 175 KG       |
| 900002 | TBA-501712<br>Tray CH DCT300 RSA fin-black/green/blue                            | 72 PC    | 619 KG       |

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

terms of delivery: FCA Bad Windsheim

180227660

509283222

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 360

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: 12

Conformità alle schede d'imballaggio: ☒ NO

Data controllo: 06/05/19

Firma

Magna PT B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1  
74199 Untergruppenbach  
Deutschland  
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in  
Untergruppenbach  
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271  
Pers. haftende Ges.: Magna PT  
Management B.V. mit Satzungssitz  
in Amsterdam und Verwaltungssitz  
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande  
Firmennr. 65999568  
Geschäftsführer:  
Dr. Stephan Weng  
Thomas Klett

Bankverbindung:  
Commerzbank AG  
DE10 6048 0008 0502 1923 00  
BIC: DRES DE FF 604

## GR/ISSUE SLIP

SHPMT.REF.NO.:235931

02.05.2019-18:04

Page 01.1

VENDOR -PLANT: 0004  
-NO: 0000008003RECIPIENT -PLANT-CUST: 0100  
-NUMBER: 30005665UNLOADING POINT: 14248  
STORAGE LOCATION:  
POINT OF CONSPTN:  
SHIPPING TYPE: Truck (Custome  
CARRIER: Sped. Schweitz  
-NUMBER:  
SHPMT-GRS WEIGHT: 14.422  
CONTAINER ID: LB-SCMagna PT B.V. & Co. KG  
Burgbernheimer Strasse 5  
D-91438 BAD WINDSHEIMMAGNA PT S.p.A.  
C/O SCHWEITZER LOGISTK  
VIA DEI CICLAMINI 4  
I-70026 MODUGNO

| DN-NO      | REF.NO. -CUST.              | QTY   | UoM | U/C   | DESCRIPTION OF DELIVERY                   | PUR.ORD.NO. |
|------------|-----------------------------|-------|-----|-------|-------------------------------------------|-------------|
| -DATE      | REF.NO. -VENDOR             |       |     |       | ADDIT.DATA-VENDOR                         |             |
| -ITM       | PACK.MATL -QTY -NUMBER CUST |       |     |       | MAX. NO. -NUMBER VENDOR                   | CONSIGNMENT |
| 7186819    | 2510200912                  | 4.800 | PC  | S/    | Clutch Actuator Pump                      | 5500039863  |
| 03.05.2019 | 2510200912                  |       |     |       | Knorr, Hr. 09841/407-6133 / 09841/407-611 |             |
| 010        | P: 4 -                      |       | X   | 1.200 | TBA-520921                                |             |
|            | P: 80 -                     |       | X   | 0     | TBA-520880                                |             |
|            | P: 4 -                      |       | X   | 0     | TBA-550528                                |             |
| 7186820    | 2510311661                  | 360   | PC  | S/    | Clutch Housing cpl                        | 5500039229  |
| 03.05.2019 | 2510311661                  |       |     |       | Knorr, Hr. 09841/407-6133 / 09841/407-611 |             |
| 010        | P: 12 -                     |       | X   | 30    | TBA-501494                                |             |
|            | P: 72 -                     |       | X   | 0     | TBA-501712                                |             |
| 7186821    | 2510312071                  | 30    | PC  | S/    | Clutch Housing cpl                        | 5500041215  |
| 03.05.2019 | 2510312071                  |       |     |       | Knorr, Hr. 09841/407-6133 / 09841/407-611 |             |
| 010        | P: 1 -                      |       | X   | 30    | TBA-501494                                |             |
|            | P: 6 -                      |       | X   | 0     | TBA-501712                                |             |
| 7186839    | 2500326201                  | 70    | PC  | S/    | Transmission Housing                      | 5500034455  |
| 03.05.2019 | 2500326201                  |       |     |       | Knorr, Hr. 09841/407-6133 / 09841/407-611 |             |
| 010        | P: 2 -                      |       | X   | 35    | TBA-501494                                |             |
|            | P: 12 -                     |       | X   | 0     | TBA-501623                                |             |
| 7186840    | 2510311480                  | 425   | PC  | S/    | Transmission Housing cpl                  | 5500041212  |
| 03.05.2019 | 2510311480                  |       |     |       | Knorr, Hr. 09841/407-6133 / 09841/407-611 |             |
| 010        | P: 17 -                     |       | X   | 25    | TBA-501494                                |             |
|            | P: 102 -                    |       | X   | 0     | TBA-501711                                |             |
| 7186841    | 2510311460                  | 50    | PC  | S/    | Transmission Housing cpl                  | 5500041213  |
| 15.05.2019 | 2510311460                  |       |     |       | Knorr, Hr. 09841/407-6133 / 09841/407-611 |             |
| 010        | P: 2 -                      |       | X   | 25    | TBA-501494                                |             |
|            | P: 12 -                     |       | X   | 0     | TBA-501711                                |             |
| 7186842    | 2510311450                  | 25    | PC  | S/    | Transmission Housing cpl                  | 5500041210  |
| 03.05.2019 | 2510311450                  |       |     |       | Knorr, Hr. 09841/407-6133 / 09841/407-611 |             |
| 010        | P: 1 -                      |       | X   | 25    | TBA-501494                                |             |
|            | P: 6 -                      |       | X   | 0     | TBA-501711                                |             |
| 7186843    | 2500332300                  | 210   | PC  | S/    | Clutch Housing                            | 5500037583  |
| 03.05.2019 | 2500332300                  |       |     |       | Knorr, Hr. 09841/407-6133 / 09841/407-611 |             |
| 010        | P: 7 -                      |       | X   | 30    | TBA-501494                                |             |
|            | P: 42 -                     |       | X   | 0     | TBA-501711                                |             |

KUEHNLE + MAGEL S.r.l.  
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

\*\*\*\*\* E N D \*\*\*\*\*

GR:

QUANTITY CHECK:

GOODS CHECK:

06 MAG 2019

"Ricevuta e conservata di  
verifica su qualità e quantità"

Die mit fett gedruckten Linien eingerahmten Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.

**1-15** einschließlich  
v compris et  
**21+22**

Auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders.  
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur.

nach gültigem ADR

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |  |                                                                                 |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                            |  |                                                                                         |  |                                                                                                                                                                    |  |                                                                                                                                              |  |                                                                                                    |  |                                                                                                                              |  |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|---------------------------------------------------------------------------------|--|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|-----------------------------------------------------------------------------------------|--|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|----------------------------------------------------------------------------------------------------|--|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| <div>1 Absender (Name, Anschrift, Land)<br/>Expéditeur (nom, adresse, pays)</div> <div><br/><b>Magna PT B.V. &amp; Co. KG</b><br/>Werk Bad Windsheim<br/>Logistik<br/>Burgbernhelmer Straße 5<br/>91438 Bad Windsheim</div> |  |                                                                                 |  | <div>INTERNATIONALER<br/>FRACHTBRIEF<br/>LETTRE DE VOITURE<br/>INTERNATIONAL</div> <div>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR).</div> <div>Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).</div> |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                            |  |                                                                                         |  |                                                                                                                                                                    |  |                                                                                                                                              |  |                                                                                                    |  |                                                                                                                              |  |
| <div>2 Empfänger (Name, Anschrift, Land)<br/>Destinataire (nom, adresse, pays)</div> <div><b>Magna PT Sp. A</b><br/>Schweizer Logistik<br/>VIA DEI CICLANINI 4<br/>170026 Rodugno</div>                                                                                                                      |  |                                                                                 |  | <div>16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br/>Transporteur (nom, adresse, pays)</div> <div><b>Schweitzer GmbH &amp; Co.</b><br/>Internationale Spedition KG<br/>Gartengrabenstraße 23<br/>D - 71634 Ludwigsburg<br/>www.schweitzer-spedition.de</div>                                                                                                                                                                                             |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                            |  |                                                                                         |  |                                                                                                                                                                    |  |                                                                                                                                              |  |                                                                                                    |  |                                                                                                                              |  |
| <div>3 Auslieferungsort des Gutes<br/>Lieu prévu pour la livraison de la marchandise</div> <div>Ort/Lieu: <b>Rodugno</b></div> <div>Land/Pays: <b>Italien</b></div>                                                                                                                                          |  |                                                                                 |  | <div>17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br/>Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)</div>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                            |  |                                                                                         |  |                                                                                                                                                                    |  |                                                                                                                                              |  |                                                                                                    |  |                                                                                                                              |  |
| <div>4 Ort und Land der Übernahme des Gutes<br/>Lieu et pays de la prise en charge de la marchandise</div> <div>Ort/Lieu: <b>Bad Windsheim</b></div> <div>Land/Pays: <b>Deutschland</b></div> <div>Datum/Date: <b>25.12.19</b></div>                                                                         |  |                                                                                 |  | <div>18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer<br/>Réserves et observations des transporteurs</div> <div>The freight forwarder as mentioned in box 16 confirms with its signature in box 23 to transport the goods, which are covered by this mentioned in CMR, on behalf of the business as mentioned in box 2 to the place of destination in box 3.</div>                                                                                     |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                            |  |                                                                                         |  |                                                                                                                                                                    |  |                                                                                                                                              |  |                                                                                                    |  |                                                                                                                              |  |
| <div>5 Beigefügte Dokumente<br/>Documents annexés</div> <div><b>Werk Bad Windsheim</b><br/>Logistik -<br/>Burgbernhelmer Straße 5<br/>91438 Bad Windsheim<br/><b>235931</b></div>                                                                                                                            |  | <div>6 Kennzeichen u. Nummern<br/>Marques et numéros</div> <div><b>UN</b></div> |  | <div>7 Anzahl der Packstücke<br/>Nombre des colis</div> <div><b>4 Pumpen</b><br/><b>42 Gehäuse</b></div>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |  | <div>8 Art der Verpackung<br/>Mode d'emballage</div> <div><b>4 Pumpen</b><br/><b>42 Gehäuse</b></div>                                                                                                                                                                                      |  | <div>9 Offiz. Benennung f. d. Beförderung<br/>Désignation officielle de transport</div> |  | <div>10 Statistiknummer<br/>No. statistique</div>                                                                                                                  |  | <div>11 Bruttogewicht in kg<br/>Poids brut, kg</div> <div><b>14.422</b></div>                                                                |  | <div>12 Umfang in m³<br/>Cubage m³</div>                                                           |  |                                                                                                                              |  |
| <div>13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sondernormen<br/>Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Prescriptions particulières</div>                                                                                                                 |  | <div>14 Rückerstattung<br/>Remboursement</div>                                  |  | <div>15 Frachtzahlungsanweisungen<br/>Prescriptions d'affranchissement</div> <div>Frei<br/>Franco<br/>Unfrei<br/>Non Franco</div>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |  | <div>19 zu zahlen vom:<br/>A payer par:</div> <div>Fracht<br/>Prix de transport<br/>Ermäßigungen<br/>Réductions<br/>Zwischensumme<br/>Solde<br/>Zuschläge<br/>Suppléments<br/>Nebengebühren<br/>Frais accessoires<br/>Sonstiges<br/>Divers<br/>Zu zahlende Gesamtsumme/Total à payer</div> |  | <div>20 Besondere Vereinbarungen<br/>Conventions particulières</div>                    |  | <div>21 Ausgefertigt in<br/>Établi à</div> <div><b>Magna PT B.V. &amp; Co. KG</b><br/>Werk Bad Windsheim<br/>Burgbernhelmer Straße 5<br/>91438 Bad Windsheim</div> |  | <div>22 Unterschrift und Stempel des Absenders<br/>(Signature et timbre de l'expéditeur)</div>                                               |  | <div>23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers<br/>(Signature et timbre du transporteur)</div> |  | <div>24 Gut empfangen<br/>Réception des marchandises</div> <div><b>06.12.2019</b></div> <div><b>70026 Rodugno (BA)</b></div> |  |
| <div>25 Angaben zur Entfernung<br/>mit Grenzübergängen</div> <div>von <b>Bad Windsheim</b> bis <b>Rodugno</b> <b>1900</b> km</div>                                                                                                                                                                           |  | <div>26 Vertragspartner des Frachtführers</div>                                 |  | <div>27 Amtliches Kennzeichen<br/>Kfz: <b>LB SC 1560</b><br/>Anhänger: <b>LB SC 627</b></div>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |  | <div>28 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift</div>                                                                                                                                                                                                                                |  | <div>29 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift</div>                                |  | <div>30 Benutzte Gen.-Nr.</div>                                                                                                                                    |  | <div>31 National <input type="checkbox"/> Bilateral <input type="checkbox"/> EG <input type="checkbox"/> CEMT <input type="checkbox"/></div> |  |                                                                                                    |  |                                                                                                                              |  |